



POSTAL ADDRESS—ADRESSE POSTALE: UNITED NATIONS, N.Y. 10017

Reference: C.N.323.2019.TREATIES-XI.B.16.51 (Depositary Notification)

AGREEMENT CONCERNING THE ADOPTION OF HARMONIZED
TECHNICAL UNITED NATIONS REGULATIONS FOR WHEELED VEHICLES,
EQUIPMENT AND PARTS WHICH CAN BE FITTED AND/OR BE USED ON
WHEELED VEHICLES AND THE CONDITIONS FOR RECIPROCAL
RECOGNITION OF APPROVALS GRANTED ON THE BASIS OF THESE
UNITED NATIONS REGULATIONS

GENEVA, 20 MARCH 1958

UNITED NATIONS REGULATION No. 51. UNIFORM PROVISIONS
CONCERNING THE APPROVAL OF MOTOR VEHICLES HAVING AT LEAST
FOUR WHEELS WITH REGARD TO THEIR SOUND EMISSIONS

CORRECTIONS TO UNITED NATIONS REGULATION No. 51

The Secretary-General of the United Nations, acting in his capacity as depositary,
communicates the following:

At its seventy-second session, held on 26 June 2019, the Administrative Committee of the
above-mentioned Agreement adopted by vote certain corrections to the English, French and Russian
authentic texts of Regulation No. 51.

Attached is a copy of the corresponding procès-verbal. The text of the corrections concerned
(ECE/TRANS/WP.29/2019/51) can be accessed on the website of the Sustainable Transport Division of
the United Nations Economic Commission for Europe at the following address:
<http://www.unece.org/trans/main/wp29/wp29wgs/wp29gen/gen2019.html>.

29 July 2019

A handwritten signature in black ink, appearing to read "A. h." or "Anh."

UNITED NATIONS



NATIONS UNIES

AGREEMENT CONCERNING THE ADOPTION OF
HARMONIZED TECHNICAL UNITED NATIONS
REGULATIONS FOR WHEELED VEHICLES,
EQUIPMENT AND PARTS WHICH CAN BE FITTED
AND/OR BE USED ON WHEELED VEHICLES
AND THE CONDITIONS
FOR RECIPROCAL RECOGNITION OF APPROVALS
GRANTED ON THE BASIS
OF THESE UNITED NATIONS REGULATIONS.
DONE AT GENEVA ON 20 MARCH 1958

PROCÈS-VERBAL CONCERNING CERTAIN
CORRECTIONS TO REGULATION
NO. 51 ANNEXED TO THE AGREEMENT

THE SECRETARY-GENERAL OF THE UNITED
NATIONS, acting in his capacity as
depositary of the above Agreement,

WHEREAS the Administrative Committee
of the above Agreement, at its seventy-
second session, held on 26 June 2019,
adopted certain corrections to the
English, French and Russian authentic
texts of Regulation No. 51 ("Uniform
provisions concerning the approval of
motor vehicles having at least four
wheels with regard to their sound
emissions.") (ECE/TRANS/WP.29/2019/51),

HAS CAUSED the said corrections to
be effected in the English, French and
Russian authentic texts of Regulation
No. 51.

IN WITNESS WHEREOF, I,
Miguel de Serpa Soares, Under-
Secretary-General for Legal Affairs
and United Nations Legal Counsel,
have signed this Procès-verbal.

Done at Headquarters,
United Nations, New York, on
29 July 2019.

Miguel de Serpa Soares

ACCORD CONCERNANT L'ADOPTION DE
RÈGLEMENTS TECHNIQUES HARMONISÉS DE
L'ONU APPLICABLES AUX VÉHICULES À ROUES
ET AUX ÉQUIPEMENTS SUSCEPTIBLES D'ÊTRE
MONTÉS OU UTILISÉS SUR LES VÉHICULES À
ROUES ET LES CONDITIONS DE
RECONNAISSANCE RÉCIPROQUE DES
HOMOLOGATIONS DÉLIVRÉES CONFORMÉMENT
À CES RÈGLEMENTS.
FAIT À GENÈVE LE 20 MARS 1958

PROCÈS-VERBAL RELATIF À CERTAINES
CORRECTIONS AU RÈGLEMENT
N° 51 ANNEXÉ À L'ACCORD

LE SECRÉTAIRE GÉNÉRAL DE
L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES,
agissant en sa qualité de dépositaire
de l'Accord susmentionné,

ATTENDU que le Comité administratif
de l'Accord susmentionné, lors de sa
soixante-douzième session qui a eu
lieu le 26 juin 2019, a adopté
certaines corrections aux textes
authentiques anglais, français et
russe du Règlement n° 51
("Prescriptions uniformes relatives à
l'homologation des véhicules à moteur
ayant au moins quatre roues en ce qui
concerne les émissions sonores. ")
(ECE/TRANS/WP.29/2019/51),

A FAIT PROCÉDER auxdites
corrections dans les textes
authentiques anglais, français et
russe du Règlement n° 51.

EN FOI DE QUOI, Nous,
Miguel de Serpa Soares, le Secrétaire
général adjoint aux affaires juridiques
et Conseiller juridique des Nations
Unies, avons signé le présent procès-
verbal.

Fait au Siège de l'Organisation,
Nations Unies, New York, le
29 juillet 2019.